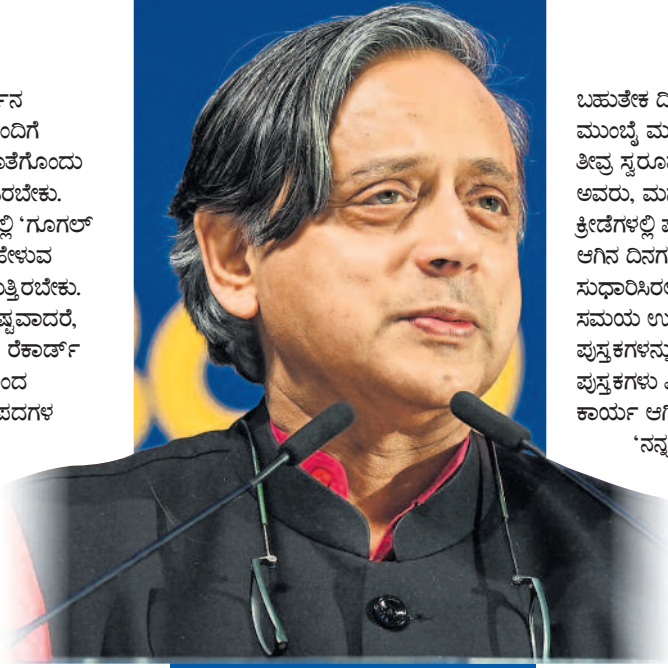


ಶ್ರೀ ತರೂರ್ ಅವರ ಸಂದರ್ಶನ ಮಾಡುವುದಿರಲಿ, ಅವರೊಂದಿಗೆ ಸಂವಾದ ನಡೆಸಬೇಕೆಂದರೂ ಜೊತೆಗೊಂದು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಡಿಕ್ಟನರಿ ಇಟ್ಟುಕೊಂಡಿರಬೇಕು. ಅದು ಆಗದಿದ್ದರೆ, ಮೊಬೈಲ್‌ನಲ್ಲಿ 'ಗೂಗಲ್ ಸರ್ಚ್ ಎಂಜಿನ್'ನಲ್ಲಿ ಅವರು ಹೇಳುವ ಪದಗಳನ್ನು ಪರಿಷ್ಕರಿಸಿ ಟೈಪಿಸುತ್ತಿರಬೇಕು. ಭಾಷೆಯ ವೇಗದಿಂದ ಅದೂ ಕಷ್ಟವಾದರೆ, ಕನಿಷ್ಠ ಅವರ ಧ್ವನಿಯನ್ನಾದರೂ ರೆಕಾರ್ಡ್ ಮಾಡಬೇಕು. ನಂತರ ತಾಳ್ಮೆಯಿಂದ ಅವರು ಹೇಳುವ ಒಂದೊಂದೇ ಪದಗಳ ಅರ್ಥವನ್ನು ತಿಳಿದುಕೊಳ್ಳಲು ಪ್ರಯತ್ನಿಸಬೇಕು. ಅವರ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಅರ್ಥೈಸಿಕೊಳ್ಳುವ ಸರಳ ವಿಧಾನಗಳಿವು.

ಕೇರಳದ ತಿರುವನಂತಪುರ ಕ್ಷೇತ್ರದ ಸಂಸದ ಶ್ರೀ ತರೂರ್ ಅವರ ವ್ಯಕ್ತಿತ್ವ ಎಷ್ಟು ವರ್ಣನಾಂಜಿತ ಮತ್ತು ಆಸಕ್ತಿಕರ ಇದೆಯೋ, ಅವರ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆ ಕೂಡ ಅಷ್ಟೇ ಕುತೂಹಲಕಾರಿ ಮತ್ತು ಅಚ್ಚರಿಯಿಂದ ಕೂಡಿದೆ. ಎರಡು ಅಥವಾ ಮೂರು ಸಾಲಿನಲ್ಲಿ ಹೇಳಬೇಕಾದ ವಿಷಯವನ್ನು ಕೆಲವೇ ಪದಗಳಲ್ಲಿ ವ್ಯಕ್ತಪಡಿಸುವ ಅವರು, ಅದರ ಅರ್ಥ ಮತ್ತು ಪ್ರಾಮುಖ್ಯತೆಯನ್ನು ಕೂಡ ಅಷ್ಟೇ ಸೊಗಸಾಗಿ ಪ್ರಸ್ತುತಪಡಿಸುತ್ತಾರೆ. ಮೂಲ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷಿಕರಿಗಿಂತ ಹೆಚ್ಚು ಹಿಡಿತ ಮತ್ತು ಪ್ರೌಢಿಮೆಯನ್ನು ಆ ಭಾಷೆಯ ಮೇಲೆ ಹೊಂದಿದ್ದಾರೆ. ಹೀಗಾಗಿ ಅವರ ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ಗೆ ವಿದೇಶಿಯರು ಕೂಡ ಬೆರಗಾಗುತ್ತಾರೆ. ಅವರು ಹೇಳುವ ಪದಗಳನ್ನು ಪದಕೋಶದಲ್ಲಿ ದಾಖಲಿಸಿಕೊಳ್ಳುತ್ತಾರೆ. ಇದು ಇತ್ತೀಚಿನ ದಿನಗಳದ್ದಲ್ಲ, ವರ್ಷಗಳಿಂದ ನಡೆದುಕೊಂಡು ಬಂದಿರುವ ಬೆಳವಣಿಗೆ.

'ಎಲ್ಲರೂ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಓದುತ್ತಾರೆ, ಬರೆಯುತ್ತಾರೆ. ಗಾಢ ಅಧ್ಯಯನ ಮಾಡಿದ್ದಾರೆ. ಆದರೆ, ನೀವು ಅವರಿಗಿಂತ ಹೇಗೆ ವಿಭಿನ್ನ ಮತ್ತು ವಿಶಿಷ್ಟವಾಗಿ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಮಾತನಾಡುತ್ತೀರಿ' ಎಂದು ಪ್ರಶ್ನಿಸಿದರೆ, ಶ್ರೀ ತರೂರ್ ಅವರು ನೀಡುವ ಸರಳ ಉತ್ತರ: ಓದು, ಓದು, ಓದು.

ಬಾಲ್ಯದ ದಿನಗಳಿಂದಲೂ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಪುಸ್ತಕಗಳು, ಪತ್ರಿಕೆಗಳು, ಬರಹಗಳು ಓದುವುದನ್ನು, ಬರೆಯುವುದನ್ನು ರೂಢಿಸಿಕೊಂಡ ಅವರು ಭಾಷೆಯ ಮೇಲೆ ಪರಿಣತಿ ಸಾಧಿಸಿದರು. 'ಓದುವುದು ಹೊರತುಪಡಿಸಿದರೆ, ಬದುಕಿನಲ್ಲಿ ಮತ್ತೇನೂ ಉಳಿದಿಲ್ಲ' ಎನ್ನುವ ಮಟ್ಟಿಗೆ



ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಮೇಷ್ಟ್ರು ತತಿ...

ರಾಹುಲ ಬೆಳಗಲೆ

ಅವರು ಶಾಲಾ ದಿನಗಳಲ್ಲಿಯೇ ವೈವಿಧ್ಯಮಯ ಪುಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಓದಿದರು. ಎಲ್ಲವನ್ನೂ ಸ್ವತಃ ಓದಿ ದಾಖಲಿಸಿಕೊಂಡಿರುವ ಅವರು, ಅವಕಾಶ ಸಿಕ್ಕಾಗಲೆಲ್ಲ ಅವುಗಳನ್ನು ನೆನಪಿಸಿಕೊಳ್ಳುತ್ತಾರೆ.

ಭಾಷೆಯನ್ನು ಆಪ್ತವಾಗಿಸಿಕೊಂಡ ಬಗೆಯನ್ನು ಬಿಚ್ಚಿಡುವ ಶ್ರೀ ತರೂರ್, ಓದುವ ಪ್ರಕ್ರಿಯೆಯು ಹೇಗೆ ಸಂಗಾತಿಯಾಯಿತು ಎಂಬುದನ್ನು ವಿವರಿಸುತ್ತಾರೆ. 'ನಾನು ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ನಲ್ಲಿ ಮಾತನಾಡುವುದು ನೋಡಿ, ನನ್ನ ಬಳಿ ಯಾವಾಗಲೂ ಡಿಕ್ಟನರಿ ಇರುತ್ತದೆ. ಅದನ್ನೇ ಜಾಸ್ತಿ ಓದುತ್ತೇನೆ ಎಂದು ಹಲವರು ಭಾವಿಸಿದ್ದಾರೆ. ಆಸಲಿಗೆ, ನಾನು ಡಿಕ್ಟನರಿಯನ್ನು ಹೆಚ್ಚು ಬಳಸುವುದೇ ಇಲ್ಲ. ಆದರೆ, ಎಷ್ಟು ಸಾಧ್ಯವೋ ಅಷ್ಟು ವಿವಿಧ ವಿಷಯಗಳ ಕುರಿತು ಪುಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಓದುತ್ತೇನೆ. ನಾನು ಬಳಸುವ ಪದಗಳು ಎಲ್ಲವೂ ಪುಸ್ತಕಗಳಿಂದ ತಿಳಿದುಕೊಂಡಿದ್ದೆ ಹೊರತು ಡಿಕ್ಟನರಿಗಳಿಂದಲ್ಲ' ಎಂದು ಹೇಳುತ್ತಾರೆ.

ಲಂಡನ್‌ನಲ್ಲಿ ಜನಿಸಿದರೂ ಬಾಲ್ಯದ

ಬಹುತೇಕ ದಿನಗಳನ್ನು ಶಶಿ ಅವರು ಕೇರಳ, ಮುಂಬೈ ಮತ್ತು ಕೋಲ್ಕತ್ತಾದಲ್ಲಿ ಕಳೆದರು. ತೀವ್ರ ಸ್ವರೂಪದ ಆಸ್ವಮಾದಿಂದ ಬಳಲುತ್ತಿದ್ದ ಅವರು, ಮನೆಯಿಂದ ಹೊರಹೋಗಲು ಅಥವಾ ಕ್ರೀಡೆಗಳಲ್ಲಿ ಪಾಲ್ಗೊಳ್ಳಲು ಸಾಧ್ಯವಾಗುತ್ತಿರಲಿಲ್ಲ. ಆಗಿನ ದಿನಗಳಲ್ಲಿ ಚಿಕ್ಕಪ್ಪ ಪದ್ಧತಿ ಇನ್ನೂ ಸುಧಾರಿಸಿರಲಿಲ್ಲ. ಹೀಗಾಗಿ ಮನೆಯಲ್ಲೇ ಹೆಚ್ಚು ಸಮಯ ಉಳಿಯುತ್ತಿದ್ದ ಅವರು, ಬಗೆಬಗೆಯ ಪುಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಓದತೊಡಗಿದರು. ಕೈಗೆ ಸಿಕ್ಕ ಪುಸ್ತಕಗಳು ಎಲ್ಲವೂ ಓದುವುದನ್ನು ದೈನಂದಿನ ಕಾರ್ಯ ಆಗಿಸಿಕೊಂಡರು.

'ನನ್ನ ಬಾಲ್ಯದ ದಿನಗಳಲ್ಲಿ ಓದಿ ಇರಲಿಲ್ಲ. ಕಂಪ್ಯೂಟರ್ ಬಳಕೆಗೆ ಬಂದಿರಲಿಲ್ಲ. ವಿದಿಯೋ ಗೇಮ್ ಸೃಷ್ಟಿಯಾಗಿರಲಿಲ್ಲ. ಅಷ್ಟೇ ಅಲ್ಲ, ಮೊಬೈಲ್ ಫೋನ್‌ಗಳ ಅಭ್ಯುದಯ ಇರಲಿಲ್ಲ. ಹೀಗಾಗಿ ನನಗೆ ಸಮಯ ಕಳೆಯಲು ಪುಸ್ತಕಗಳು

ಹೊರತುಪಡಿಸಿದರೆ, ಬೇರೇನೂ ಕಾಣಿಸಲಿಲ್ಲ. ಹೀಗಾಗಿ ನಾನು ಪ್ರತಿಯೊಬ್ಬರಿಗೂ ಹೇಳುವುದಿಷ್ಟೇ. ಹೆಚ್ಚೆಚ್ಚು ಓದಿರಿ, ಭಾಷೆಯ ವೈವಿಧ್ಯ ಅರಿಯಿರಿ. ಓದು ನಮ್ಮನ್ನು ಬೆಳೆಸುತ್ತದೆ' ಎಂದು ಹೇಳುವ ಶಶಿ ತರೂರ್ ಅವರ ಬಹುಮುಖ ವ್ಯಕ್ತಿತ್ವದ ಮೇಲೆಯೂ ಭಾಷೆಯೂ ಗಾಢ ಪ್ರಭಾವ ಬೀರಿದೆ.

ರಾಜಕೀಯ ಮತ್ತು ಸಾರ್ವಜನಿಕ ಬದುಕಿನಲ್ಲಿ ಅವರು ಸಾಕಷ್ಟು ಏಳುಬೀಳು ಕಂಡಿದ್ದಾರೆ. ವಿವಾದಗಳಲ್ಲಿ ಸಿಲುಕಿದ್ದಾರೆ. ವಿಶ್ವಸಂಸ್ಥೆಯಲ್ಲಿ ವರ್ಷಗಳ ಕಾಲ ಪ್ರಮುಖವಾದ ಹುದ್ದೆಯಲ್ಲಿದ್ದು, ಭಾರತಕ್ಕೆ ಮರಳಿ ರಾಜಕಾರಣಿಯಾಗಿ ರೂಪುಗೊಂಡಿದ್ದಾರೆ. ಆದರೆ, ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆಯು ಇತರ ಎಲ್ಲರಿಗಿಂತ ಅವರನ್ನು ವಿಭಿನ್ನವಾಗಿ ಕಾಣುವಂತೆ ಮಾಡುತ್ತದೆ.

ಶಶಿ ತರೂರ್ ಅವರು ಶಾಲೆ ಮತ್ತು ಕಾಲೇಜುಗಳಲ್ಲಿ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಪಾಠ ಮಾಡಿರಲಿಕ್ಕಿಲ್ಲ. ಆದರೆ, ಸಾಮಾಜಿಕ ಜಾಲತಾಣಗಳಲ್ಲಿ ಅವರ ವಿಡಿಯೋಗಳನ್ನು ಅಥವಾ ರೀಲ್‌ಗಳನ್ನು ನೋಡಿದರೆ, ಭಾಷೆ ಕಲಿಸುವ ಅಥವಾ ತಿಳಿಸುವ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಅವರು ಯಾವುದೇ ಮೇಷ್ಟ್ರಿಗಿಂತ ಕಡಿಮೆಯೇನಿಲ್ಲ ಎಂಬುದು ಸ್ಪಷ್ಟವಾಗುತ್ತದೆ. ಕಾರಣ ದೇಶ, ಭಾಷೆ, ಸಂಸ್ಕೃತಿ, ಬದುಕು ಸೇರಿ ವಿವಿಧ ವಿಷಯಗಳ ಕುರಿತು ಅವರು ಮಾತನಾಡುವುದು ಹಲವರಿಗೆ ಪ್ರೇರಣೆಯಾಗಿದೆ. ಅವರ ಮಾತು ಹೊಸ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ತಿಳಿಸುತ್ತದೆ. ಕಲಿಕೆಗೆ ಆಸ್ಪದ ನೀಡುತ್ತದೆ.